

# lipu tenpo



nanpa kalama

# jan pali

jan Alonola + jan Kapesi Pake + jan Kasape  
+ jan Ke Tami + jan Momo + jan Sonatan  
li toki.

jan Kasape + jan Ke Tami + jan Simiman  
li alasa e pakala toki.

jan Alonola + jan Ke Tami + jan Momo  
+ jan Simo li sitelen.

jan Kasape li sijelo e lipu.

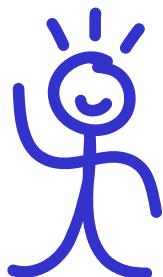
jan Alonola + jan Sonatan li lawa e kulupu.

## ♪ a lipu tempo sin li lon

sina kama sona e kon  
sina wile e ni la  
o kama jo e ona  
kepeken lipu Patejon

lipu tempo li tawa ma ale  
o toki ala e ijo ante  
ona li tawa waso  
sina o lukin taso  
lipu ni o tawa sina ale!

- jan Sonatan



# jo

**kulupu** 3 lipu sin tan jan Sonja

4 kulupu li toki pona  
lon ma Ite

**toki pona** 5 pilin mi pi  
nasin nanpa pona

6 poka sina o lon jan

**sona** 7 nimi pi ilo kalama

**musi** 9 toki kalama tu

9 toki 10,000,000,000  
pi nasin Limili

15 seme li mi

15 kijetesantakalu o

lipu ni li tan kulupu  
*lipu tempo e.V.* ·

kulupu ni li lon ma Aken ·  
ona li lon ma Tosi ·

mi pana e lipu ni  
lon tempo nanpa 2024 ·



# lipu sin tan jan Sonja

## tan jan Ke Tami

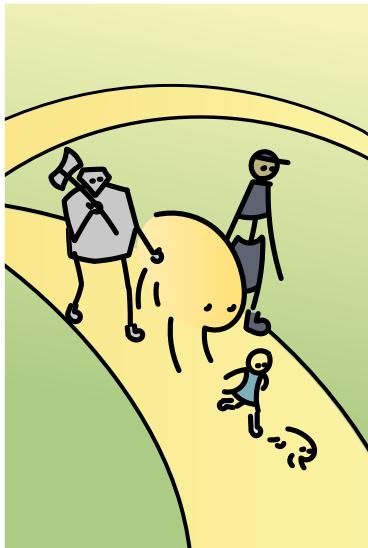
→ **ijo sin pona li kama tan jan Sonja:** jan Osu pi wawa nasa. ona li pali e lipu sin. lipu li kepeken sitelen pona la mi pilin pona. mi esun e ona. suwi. musi. pona.

tempo pini suli weka la jan Pan Po li pali e lipu tawa jan lili. lipu la meli lili li kama lon ma nasa namako li wile tawa tomo ona li kama lon poka pi jan nasa pona. tempo pi suli ala la mi lukin e lipu ni pi toki Inli. ona li musi, taso ona li suli kin. jan Sonja li lili e lipu li toki pona e ijo ale. ona li awen pona e ale lipu li lili suwi kin e ale. mi lukin e ale pi lipu sin lili kepeken tempo lili a.

pona lipu li wawa. kute la jan Sonja li wile pali e lipu mute kepeken nasin sama: sitelen kule li pona lon insa lipu li lon poka pi toki musi pona. lipu kama wan anu lipu kama tu li jo e pona pi suli sama la mi wile pana e mani tawa lipu pi jan Sonja.

ike lili li kama tan kulupu esun Amasen. kulupu ni li lawa e pali lipu. tan ni la ona li ken e lipu pali lon nasin toki ale ala. kulupu li sona ala e toki pona la lipu o kepeken toki pi sona ona. ni la wan toki li pini la jan Sonja li pana e ona sama kepeken toki Inli kin. taso ike lili ni li ken pona suli kin. a lipu mute li kama tan toki ante tawa toki pona. taso tempo ala anu sama la lipu li kama tan toki pona tawa toki ante. taso jan Sonja li ni. jan li kama sona toki la lipu ni li ken wawa e sona ona.

ijo wan li suwi mute tawa mi: sitelen kule insa li wawa a. jan li lukin e selo lipu taso la ona li kama sona e kule lili taso. kule insa li wawa suli: mi pana e lipu tawa poka tomo wan la mi tawa poka tomo ante la mi awen ken pilin a e wawa kule.



kulupu

li toki  
pona

lon ma Ite

### tan jan Kasape

→ **tempo sin<sup>1</sup> la** kulupu li toki pona lon ma Ite · ona li lon ma Netelan · jan Aje en jan Jonatan en jan Kasape en jan Pensa en jan Simiman li lon ona li toki pona ·

kama<sup>2</sup> la mi tawa tomo kalama · lon ona la ilo mute li ken kalama · ilo ni li moku e lipu suli · lipu li jo e lupa · ilo li kama moku e lupa la ona li kalama · lipu li jo pona e lupa la tan ilo la kalama pona li kama ·

mi kin li ken pali e lipu kalama · tomo li jo e lipu e palisa · jan li palisa e lipu la lupa lili li kama lon ona · kepeken ni la mi pali e lipu · mi pana e ona tawa ilo la ona li kalama · jan Pensa li pali e kalama «kulupu jan tempo» · jan Kasape li pali e kalama «pipi li tawa kasi» · kin jan Aje li sitelen e sitelen suwi lon monsi lipu ·

kulupu li kama tan tomo kalama li kama tawa tomo lipu · lon ona la mi pali e pali musi · ona li seme ·

jan ali li jo e lipu · ona li sitelen e sitelen lon lipu · jan ali li pana e lipu ona tawa poka ona · ni la jan li oko e sitelen pi jan poka · ona li toki pona e sitelen ni li monsi e sitelen li pana e lipu tawa poka · ni la jan poka li oko e toki taso · ona o sitelen e sitelen tan toki ni o monsi e toki · ona li pana e lipu tawa poka · jan poka lioko e sitelen taso li toki pona e ona · mi ni awen ·

lipu li sike lon kulupu la sitelen ali monsi li kama sinpin · ni la jan ali li oko e kama · sitelen en toki li kama ante a · ni li musi · kama la soweli suli · pini la akesi suli · kama la tomo li jo e lupa · pini la jan mute li pakala e tomo suli kepeken kiwen wawa · mi oko e sitelen ali · ona li musi · mi pilin pona tan ona ·

suno li kama lape la kulupu li kama pakala · jan Aje en jan Pensa li kama tan kulupu · jan san<sup>3</sup> awen li moku e pan pona li pali e pali musi ante · ona li seme ·

sitelen mute li lon supa · ona ali li wile anu wile ala · jan wan taso li sona e ni : sitelen seme li wile · ona li toki e sitelen mute wile kepeken nimi lili tawa kulupu · tan toki lili ni la kulupu o toki e sitelen · kulupu li toki e sitelen wile la ona li kama weka · pini la sitelen ali wile o weka en sitelen pi wile ala o awen ·

mi ni ali pi toki pona taso · ni li musi suli · mi pilin pona tan ni ·

I

<sup>1</sup> tempo pini lili

<sup>2</sup> open

<sup>3</sup> tu wan



PLAY



# poka sina o lon jan

## tan jan Kasape

→ **jan Sonja li pali e lipu lili** · ona

li nimi e ona ali kepeken kalama ·  
lipu <pu> li kama · ona li kama e lipu  
<ku> · jan li ken awen sona e ni ·

taso lipu li mute la kepeken seme la  
jan li ken awen sona e ni : lipu  
seme li kama e lipu seme · mi pali e  
ilo toki tan ni · ona li jo e kalama  
pi lipu ali · jan li toki e ilo ni toki la  
ona li toki e kalama ali · ni la jan li  
awen sona e ilo la ona li awen sona  
e kalama · lipu li tu taso la mi toki e  
ilo ken lon mi ·

**pu ku lu u su nu ju**  
pakala o suno jan

**pu ku lu ju u nu su**  
pakala jan o nasin

sin la lipu <su> li kama · tan ona la  
ilo ken pona li kama lili taso · ilo  
toki seme li awen ken · mi toki e  
ona ali ·

kalama <pu ku su> li kama e toki ·  
ona li ken pali seme e nimi ·

**pu-ku su**  
poki/poka s-

**pu ku-su**  
pan kasi

**pu ku su**  
pan ken/ko/kon s-

kalama tu tu li awen ·

kepeken ona la jan li  
ken pali e nimi seme ·

**u**  
a/e/o

**u-lu**  
ala/ali/olin

**u-nu**  
anu/ona/unu

**u**  
jo

**ju-lu**  
jelo

**lu**  
la/li/lon

**lu-ju**  
linja/loje

**su**  
san/sin

**su-ju-lu**  
sijelo

**su-lu**  
seli/suli

**su-nu**  
sona/suno/sina

mi pali e toki mute  
kepeken ken ni ·

**pu ku su u nu lu ju**  
pan kasi anu linja  
poka sin ona li jan

**pu ku su lu ju u nu**  
poka sijelo o ni  
poki sijelo ni a  
poka san la jan ona  
pan ken sin li jo e ni  
pan ko sin la jan o ni

**pu ku su lu nu u ju**  
pan ko seli ni o jo

**pu ku su nu u lu ju**  
poka sina o loje  
poki suno o lon jan

**pu ku su nu u ju lu**  
pan kasi ni o jelo

**pu ku su nu ju lu u**  
poka suno jelo o

**pu ku su nu lu u ju**  
<paka><sup>1</sup> · sina lon e jan

**pu ku su nu ju u lu**  
poka sina · jan olin

sina kin o pali e ilo toki ·  
ken seme li pona · mi wile  
sona e pali sina ·

I

<sup>1</sup> nasin pi toki sike la <pakala> ·

# nimi pi ilo kalama



**tan jan Alonola**

→ **mi musi lon kulupu pi kalama musi.**

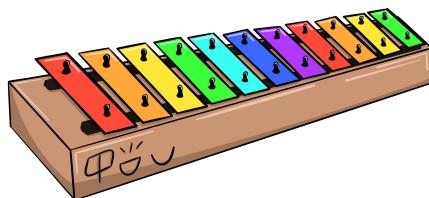
kulupu ni la, jan mute li kalama kepeken ilo ante mute. mute la, mi pilin e ni: nimi pi ilo ni li seme? ni la, mi wile alasa e nimi ona. nanpa wan la, ilo kalama li ante tan ni: ona li kalama kepeken nasin ante. suli la, nasin tu tu ni li lon:

**nasin nanpa wan** la, ilo li kalama tan kon. sina pana e kon tawa ilo la, ona li kalama. sina ken ante e kalama kepeken nasin mute. suli la, sina ken open anu pini e lupa. ilo kalama ni li ilo kalama kon.



**nasin nanpa tu** la, ilo li kalama tan linja. sina tawa e linja kepeken palisa anu luka anu ilo ante la, ona li kalama. sina ken ante a kalama kepeken nasin mute. sina ken lili e linja kepeken luka sina. ilo kalama supa pi palisa walo pimeja (ilo Pijano) li tawa e linja kepeken ilo palisa. sina ken ala ante e kalama pi linja wan. taso sina ken kepeken e linja ante. a linja mute li lon. ilo kalama ni li ilo kalama linja.

**nasin nanpa tu wan** la, ilo li kalama tan sijelo. sina luka wawa e ilo la, sijelo ona li kalama. sina ken ante lili e kalama pi ilo ni. ni la, ilo wan li ken kalama mute. sijelo ona li ate mute a. ona li sike anu poki anu lipu. ilo kalama ni li ilo kalama sijelo.



**nasin nanpa tu tu** la, ilo li kalama tan wawa ilo. ken la, sina sona e nimi pika. ona li wawa ilo, ilo kalama ni li sin mute. ilo mute li ken kalama kepeken nasin nanpa wan anu nasin nanpa tu la, sina ken suli e kalama kepeken wawa ilo. taso ilo nasa pi wawa ilo taso li lon kin. ilo Selemin (theremin) li kepeken wawa ilo taso. ilo kalama ni li ilo kalama wawa.

ale la, ilo kon en ilo linja en ilo sijelo en ilo wawa li lon. ken la, ilo ante li lon, taso mi

sona ala e ona. kulupu musi mi li kulupu musi Sinponi. ilo ona



li ante lili. kulupu ilo tu tu li lon: ilo kon kiwen, ilo kon kasi, ilo linja, ilo sijelo. ilo kon kiwen en ilo kon kasi li lon tan ni: sijelo ona li kiwen anu kasi kiwen. →

sijelo pi ilo kalama li suli anu lili. suli tu tu li lon. mi wile toki ala e “lili mute”, ni la mi kepeken e nimi sin “meso”. ijo meso li suli ala, li lili ala, li lon insa ona. suli tu tu li ni: lili, meso, suli, suli suli. ilo li suli la, ona li kalama anpa. ilo li lili la, ona li kalama sewi. o lukin e sitelen. ona la, mi pana e nimi ale, e ma ona lon kulupu musi Sinponi.

suli sijelo taso li pona ala tawa ilo kalama. ilo kon kasi la, ilo meso en ilo suli li ante mute ala. sijelo ilo tu li sama mute. ilo meso li ken kalama sewi, li ken kalama anpa. ilo suli li ken ala ni, li ken kalama anpa lili, li ken kalama sewi lili. taso nimi o lon. ni la, ilo Opo (hautbois, oboe) li ilo suli; ilo Kalineto (clarinetto) li ilo meso.

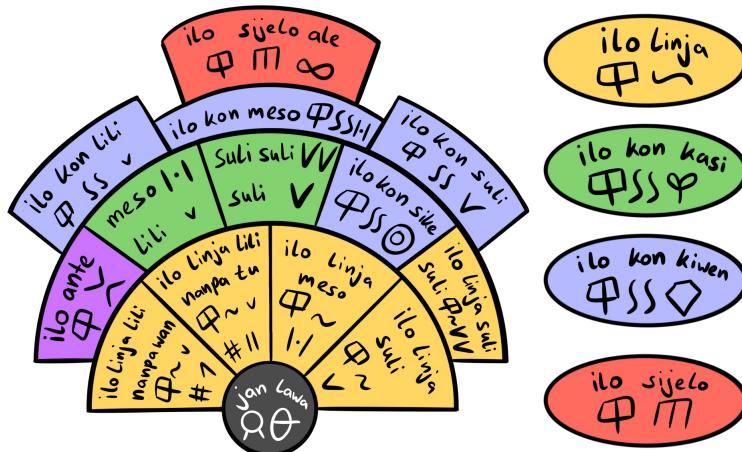
ilo kon kiwen la, suli li nasa kin. ilo lili en ilo meso en ilo suli li sama lili. taso suli ona li ante. ilo sike li nasa, li ken kalama mute. sijelo ona li sike, li sama ala ilo ante. ona li ken kalama anpa, li ken kalama sewi. ni la, mi nimi pi “ilo sike” e ona.

ilo linja li nasa lili. mi musi e ilo linja lili, e ilo linja meso. ona tu li sama mute, li jo e linja tu tu. ona tu li jo e linja tu wan sama. ilo lili li jo e linja sewi namako. ilo meso li jo e linja anpa namako. sina musi e ona tu lon poka lawa sina. ante la, sina musi e ilo suli, e ilo suli suli lon poka sijelo sina. ilo suli tu li jo e linja tu tu kin. linja ni li suli, li pana e kalama anpa a.

ilo ante li lon. ona kin li lon kulupu musi Sinponi. mute la, ilo ante ni li ilo linja suli. kulupu la, ona wan taso li lon. ona li ilo Pijano anu ilo pi linja mute. seme li ilo pi linja mute? ona li jo e linja mute a. taso sina luka e palisa ona ala, e linja ona.

ilo ante mute li lon. nimi ona mute li lon. kama la, mi toki e ona.

I



# toki kalama tu

tan jan Ke Tami



→ **ni li toki tu.** taso nimi ale pi ona tu li sama.

ilo li pana e kalama wawa.

ilo li suli. ike ona li lili taso.

ona li pini e lape.

mi kepeken kalama ona.

tempo lape o awen lon pimeja taso.

o lawa e lape.

mi kalama ilo la lawa li kama ante.

nasa ilo li kama e nasin sin.

nasin li weka e tempo lape.

suli ilo li ken kama lili.

ona li pini ala e kalama ona.

kute mi li wile tawa kalama.

ilo en pilin mi li sama.

utala wawa li kama pini tan kalama ni.

ilo li pana e kalama.

wawa ilo li suli ike.

ona li lili. taso ona li pini e lape mi  
kepeken kalama ona.

tempo lape o awen lon.

pimeja taso o lawa e lape mi.

kalama ilo la lawa li kama ante nasa.

ilo li kama e nasin.

sin li weka e tempo lape suli.

ilo li ken kama.

lili ona li pini ala e kalama ona.

kute mi li wile tawa.

kalama ilo en pilin mi li sama utala.

wawa li kama pini tan kalama ni.

I

## toki 10,000,000,000 pi nasin Limili

tan jan Kapesi Pake

→ **musi toki li suli mute tawa mi.** tempo ali la,  
mi wile pali e ona. ni la, mi alasa pali e musi  
toki sin kepeken nasin nasa pona. ona li ni!  
ni li pali suli nasa pi toki pi nasin Limili. toki  
pi nasin Limili o jo e linja luka, o kepeken  
lawa pi nasin Limili pi nanpa kalama. toki  
10,000,000,000 pi nasin Limili li lon. taso,  
lipu ni li ken ala jo e toki 10,000,000,000 a!  
ni la, sina wile lukin e ona la, sina o pali e  
toki ni! o pali e toki ni kepeken nasin ni:

lipu li luka. lon ona ali la, o alasa e linja nimi  
wan. sina ni la, o kulupu e linja nimi ali sina.  
o pana e ona ali tawa toki pi nasin Limili.  
sama ni la, ni li toki ken pi nasin Limili:

**1** monsuta li pilin apeja

**35** taso, kule li wile luka

**72** ona tu o pokи

**96** o lawa e pali

**14** la, kala ma li kama ala.

kulupu nimi 100 li lon linja ali la, toki  
10,000,000,000 pi nasin Limili li lon lipu ni!  
o pali pona e ona a!

→

## lipu nanpa wan

1 monsuta li pilin apeja  
 2 mi wile alasa moli la,  
 3 pakala pimeja li pana  
 4 mi la,  
     moli mama o nanpa  
 5 utala li nasa mi wawa  
 6 moku jan  
     li jo e kon sin la,  
 7 kala kalama o weka a  
 8 mi mute en ona en sina  
 9 namako pi nasin mani la,  
 10 tempo majuna li jaki ma  
 11 sin suwi sina li ken sama  
 12 pilin pi moli mi li weka  
 13 mi awen alasa e kama  
 14 wawa ali li awen wawa  
 15 mi taso en suno o ponā  
 16 o len e wile pini ona  
 17 moli li seme li ken sina  
 18 oko li tawa la, o pana  
 19 kon lon pi supa mu  
     li noka  
 20 o tawa ona. kin la, sona  
 21 kalama ike pi ken poka  
 22 sitelen li ken linja lawa  
 23 open nasa o ike sama  
 24 o lon e nasin lukin anpa  
 25 apeja li mi la, pilin la,  
 26 mi wile jan lon poka sina  
 27 mi wile ala kute sina  
 28 o kepeken ala jan poka  
 29 tempo pini la, mi lukin la,  
 30 sina taso li weka e wan  
 31 o pali e moku tan ni la,  
 32 mi ken ala ken  
     tawa wawa?  
 33 jan wan ni li moli e anpa  
 34 ma tomo seme li pimeja  
 35 tomo li tomo e kalama

36 mun la,  
     mi ken mute e nanpa  
 37 ma majuna powe  
     en mi la,  
 38 ni la, o pake e apeja!  
 39 mi wile lape. taso, mama  
 40 wan en tu  
     en utala nanpa  
 41 suno li seli e kasi la,  
 42 tawa sama  
     en jan wan wawa  
 43 soweli len li sike linja  
 44 akesi li suwi ala ala,  
 45 sina o pini mi e mi la,  
 46 mi alasa sina e sina  
 47 sina tu o kepeken ala  
 48 al! ponā poka o pini la,  
 49 ni li olin. ni li pan mama  
 50 jan li lon ala ilo tawa  
 51 kasi kin li namako ala  
 52 mi oko kepeken lukin la,  
 53 kin la, oko walo li sona  
 54 ona o wile e mani la,  
 55 sewi li laso. nasin noka  
 56 pipi li jo e lili noka  
 57 al! mi o pini. mi ken ala  
 58 ona li lape mute. ni la,  
 59 sina seme  
     lon tempo weka  
 60 suwi en jaki li ken sama  
 61 nasin ante ali li kama  
 62 o moli. o moli tan wawa  
 63 o sewi e nasin moli a  
 64 al! o nanpa e moli sina  
 65 ona li poki e moli la,  
 66 jan Luna o esun e mi la,  
 67 lipu ni li ken ante ala  
 68 pakala ona li sewi la,  
 69 seme o tawa sama unpa  
 70 esun jan  
     li ken sama insa

71 ona o lon poki e nanpa  
 72 mi sewi e pimeja ona  
 73 o lukin e mi. o alasa  
 74 lipu pi tawa moli wawa  
 75 sina o kipisi e noka  
 76 telo sijelo loje ala  
 77 mi alasa lukin e pana  
 78 mi wile kama sona ponā  
 79 mi ken kama pilin e lawa  
 80 o mama e ma. ni la, ona  
 81 loje la, mi wile alasa  
 82 jan Joke li musi tan anpa  
 83 o uta e lupa suwi a  
 84 ni li tomo pali li mama  
 85 toki li lili li wan sama  
 86 sina moli anu seme a?  
 87 ona o ona e ona la,



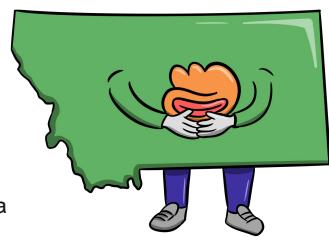
88 mi kama.  
     mi lukin. mi anpa  
 89 ona o anpa ala anpa?  
 90 selo awen li namako a  
 91 ni li pana e lipu weka  
 92 tan seme la,  
     o kama sona  
 93 pipi walo monsi kute la,  
 94 mi supa. mi suli. mi luka  
 95 nena li nasa. noka ni la,  
 96 o mama e soweli e ma  
 97 selo suno li sike e ma  
 98 sona supa sina li sama  
 99 mi o mi pi palisa supa  
 100 nena sinpin mi li linja la,

## lipu nanpa tu

1 mi o wile nimi e ona  
 2 supa li suwi li lon insa  
 3 o weka e pilin tan nasa  
 4 ni la, tan seme la, mi ala  
 5 pakala li mi li monsuta  
 6 kon nanpa wan la,  
     mi lon pona  
 7 sina la, mi wile moli a  
 8 o alas a pini utala  
 9 mani sin sina o palisa  
 10 sijelo ni li oko ala  
 11 sike sina li suli pona  
 12 mi lon anu seme? o pana  
 13 selo ona li jelo. o wan  
 14 ni li luka e ona ala  
 15 o kama  
     kepeken mu wawa  
 16 wan o tu e moli e pana  
 17 pana li seme li pimeja  
 18 kule tu  
     li nanpa wan insa  
 19 ali la, mi olin e sina  
 20 kulupu Lanpan li utala  
 21 toki suwi li toki pona  
 22 sina kala pi suli uta  
 23 soweli Sowe li mu ala  
 24 suno li suno e pakala  
 25 apeja li seme? o sona  
 26 lipu Linluwi li lili a  
 27 kin la, oko walo o sama  
 28 ni li natin Awesome a  
 29 palisa pona o lon lupa  
 30 kule en kulupu li kama  
 31 ma Mali li ma li alasa  
 32 kiwen Usawi li pali ma  
 33 ni kin li toki jaki ona  
 34 ala Osa li laso ala  
 35 taso, kule li wile luka

36 lawa li pini e natin jan  
 37 jan Mo  
     li anpa e ma mama  
 38 mi monsuta e poka insa  
 39 ante li selo e awen a  
 40 esun li kulupu e supa  
 41 mun ante li sitelen kala  
 42 nimi open o kute lawa  
 43 mi sike e monsi palisa  
 44 waso mi li sike tan linja  
 45 powe pi lape lili li wan  
 46 sina o pali sin e sin a  
 47 lipu li lete kepeken wan  
 48 mi kute e pipi lon luka  
 49 ni li pan pi walo pimeja  
 50 len sijelo o sitelen a  
 51 pipi pokli o tan palisa  
 52 jan Jane o, sina tawa ma  
 53 o wawa e pilin ni nasa  
 54 waso loje li laso nena  
 55 ko lete o lape taso a  
 56 tempo jelo  
     o tan utala  
 57 sina esun e musi poka  
 58 pan namako  
     li tu anu wan  
 59 open lawa la, mi ko supa  
 60 mu mani  
     li mu tan kalama  
 61 sike loje o sinpin nena  
 62 kute li ante e mu linja  
 63 tomo mi li ijo e nena  
 64 sina lape anu alasa  
 65 kasi li kepeken palisa  
 66 o ko oko e selo uta  
 67 noka namako o len ko a  
 68 akesi seli o mun linja  
 69 ona li palisa e weka  
 70 mi jo e tomo suno supa  
 71 ijo taso li monsi lupa

72 o kute ante e len linja  
 73 pipi ko li ijo pimeja  
 74 kili pan pokli o jo supa  
 75 sijelo laso li loje a  
 76 mi lete e kiwen pimeja  
 77 mani Nono li tomo uta  
 78 waso walo li sike noka  
 79 sinpin li lipu tan palisa  
 80 sitelen lape o lon supa  
 81 o len e kiwen anu noka  
 82 awen li kepeken seli a  
 83 lape lipu li lipu lupa  
 84 mi lape anu monsi noka  
 85 kepeken mute li jo insa  
 86 kiwen namako o selo a  
 87 ona li awen lukin ona  
 88 suno sina li mun kalama  
 89 kepeken seme la,  
     mi wawa



90 ma Montana li jo e pona  
 91 oko lete li ante lupa  
 92 lawa sina o awen ala  
 93 kasi mani lioko uta  
 94 akesi kiwen li ike pan  
 95 pokli awen la,  
     o mun lupa  
 96 ijo ni li kepeken nasa  
 97 mu waso en ni li palisa  
 98 kala kulupu li kalama  
 99 mi o ni e luka tan lupa  
 100 ilo nanpa li ilo sona →

## lipu nanpa tu wan

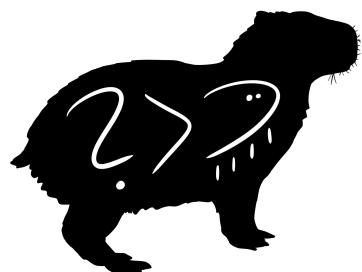
- |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>1 ni li kasi kili<br/>     2 e sitelen pini<br/>     3 o ponā o pali<br/>     4 a ale li ali<br/>     5 o lili ni suwi<br/>     6 taso, kon tu li ni<br/>     7 e wile e jaki<br/>     8 mi wile kipisi<br/>     9 e open suwi mi<br/>     10 o open o pini<br/>     11 kulupu o sin ni<br/>     12 jan Pata li musi<br/>     13 nena li lon monsi<br/>     14 o lon sin e olin<br/>     15 ni en mi li lukin<br/>     16 o toki anu ni<br/>     17 la, ona li tan ni<br/>     18 mi moku e kili</p> | <p>23 sewi kon o jan ni<br/>     24 tenpo la, o suli<br/>     25 o ni o jaki ni<br/>     26 suwi o ona kin<br/>     27 sina kin li moli<br/>     28 sina moli lili<br/>     29 kule li kapesi<br/>     30 sina suli sewi<br/>     31 o luka e monsi<br/>     32 a moli li nasin<br/>     33 o tawa wawa mi<br/>     34 sewi la, mi pilin<br/>     35 jan o kule e mi<br/>     36 sina moku lili<br/>     37 o olin akesi<br/>     38 sin en sina li ni<br/>     39 apeja li nasin<br/>     40 sina mute li mi<br/>     41 toki ma li pini<br/>     42 la, tenpo o moli<br/>     43 la, ona o lukin<br/>     44 soweli li mani<br/>     45 toki la, mi toki<br/>     46 sina ona e mi<br/>     47 ona tu li olin<br/>     48 sitelen o suwi<br/>     49 kule li kapesi<br/>     50 linja li kipisi<br/>     51 mi nanpa e mun mi<br/>     52 o pakala pilin<br/>     53 o utala olin<br/>     54 o alasa lukin<br/>     55 sina luka e mi<br/>     56 ona kin li kasi<br/>     57 ona li jan musi<br/>     58 toki la, o lukin<br/>     59 o jaki e toki<br/>     60 o soweli suwi<br/>     61 o lete e seli</p> | <p>62 e lili e suli<br/>     63 ni li sina suli<br/>     64 pona la, mi lon kin<br/>     65 ona wan li ali<br/>     66 ona ali li ni<br/>     67 ona moli li mi<br/>     68 e mu wawa seli<br/>     69 o moku e monsi<br/>     70 e nimi tan simpin<br/>     71 la, pilin li pipi<br/>     72 ona tu o pokи<br/>     73 e ona e olin<br/>     74 e ike lon nasin<br/>     75 ona li mu musi<br/>     76 ona li toki kin<br/>     77 jan Po li ijo sin<br/>     78 jan Pasila o ni<br/>     79 sin sina li pali<br/>     80 e jo e ken ali<br/>     81 la, ni la, mi suwi<br/>     82 ona lawa li sin<br/>     83 o taso e moli<br/>     84 o mute e jaki<br/>     85 mi mu soweli ni<br/>     86 mi kama li lili<br/>     87 la, pake li sewi<br/>     88 o suwi e pilin<br/>     89 e nasin tan moli<br/>     90 o lili e ali<br/>     91 ona kin li jaki<br/>     92 moku li ken kasi<br/>     93 sina nasa kili<br/>     94 e majuna lili<br/>     95 o alasa mani<br/>     96 o ali e moli<br/>     97 sina tawa monsi<br/>     98 ni li sona musi<br/>     99 o mute e pilin<br/>     100 mi en sina li ni</p> |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



- 19 jan Lan li jan lili  
 20 o kili e kasi  
 21 jan sewi o moli  
 22 ma sewi li musi

## lipu nanpa tu tu

- |    |                      |    |                     |     |                     |
|----|----------------------|----|---------------------|-----|---------------------|
| 1  | sina pake lili       | 38 | e telo jelo kin     | 75  | ko li ijo jaki      |
| 2  | ni li apeja mi       | 39 | sina la, ni li ni   | 76  | sina sona e ni      |
| 3  | mi wile kapesi       | 40 | la, o lukin pali    | 77  | o lon o moli kin    |
| 4  | e nasin soweli       | 41 | ilo toki li sin     | 78  | o len wawa nasin    |
| 5  | o moku akesi         | 42 | suli li selo ni     | 79  | sina ken kipisi     |
| 6  | o pali e jaki        | 43 | tempo tu li suwi    | 80  | ona li kapesi       |
| 7  | jan powe o musi      | 44 | sina telo sinpin    |     |                     |
| 8  | ona la, o seli       | 45 | o tawa akesi        |     |                     |
| 9  | e lipu jan nimi      | 46 | olin li tan nasin   |     |                     |
| 10 | ona li leko ni       | 47 | ona li ken pini     |     |                     |
| 11 | lon li seli sewi     | 48 | sina tawa e ni      |     |                     |
| 12 | kin la, ni li mi kin | 49 | ni li jan Junpowin  |     |                     |
| 13 | leko ni li mani      | 50 | e pini tempo ni     |     |                     |
| 14 | mun o sinpin moli    | 51 | kulupu li jaki      |     |                     |
| 15 | e esun len e ni      | 52 | o kama pona kin     |     |                     |
| 16 | e nasin kipisi       | 53 | ni li lon tawa ni   |     |                     |
| 17 | sina jaki e ni       | 54 | sijelo o nimi       |     |                     |
| 18 | mi telo e kasi       | 55 | e soweli moli       | 81  | seme li soweli      |
| 19 | jan Pan li jan kili  | 56 | a! kon ni li ali    | 82  | sina o akesi        |
| 20 | o pana e lon mi      | 57 | la, leko la, mi sin | 83  | o sitelen nasin     |
| 21 | sinpin ona li sin    | 58 | uta li lupa kin     | 84  | o majuna lukin      |
| 22 | o walo e ko ni       | 59 | monsuta li sewi     | 85  | mi ken ala olin     |
| 23 | telo o jaki kin      | 60 | pakala o suwi       | 86  | ona sin li pilin    |
| 24 | ona li lon e ni      | 61 | sina kulupu sin     | 87  | o open e sewi       |
| 25 | sina jaki e sin      | 62 | o moku e kili       | 88  | kala li lon poki    |
| 26 | o kute e toki        | 63 | sona ala li mi      | 89  | mi ona e sinpin     |
| 27 | kon telo o nimi      | 64 | sina jan pona kin   | 90  | ni ona li suli      |
| 28 | sina toki e ni       | 65 | e pake pini ni      | 91  | ona tu li pipi      |
| 29 | loje ona li sin      | 66 | la, pona o suli     | 92  | mi selo. mi suwi    |
| 30 | sina o kipisi        | 67 | kin la, ni o moli   | 93  | jan Kan li sin pini |
| 31 | o kule suno kin      | 68 | e uta e olin        | 94  | o ala e toki        |
| 32 | anpa laso o ni       | 69 | mi o pona tan ni    | 95  | ike pilin li mi     |
| 33 | walo ni li jaki      | 70 | e jan tan ma Sesin  | 96  | o lawa e pali       |
| 34 | ilo ona li ni        | 71 | la, pilin li pini   | 97  | ona o lon seli      |
| 35 | sina jan poka kin    | 72 | e namako lili       | 98  | seme la, o nimi     |
| 36 | pona sina o mi       | 73 | la, sona li pilin   | 99  | o esun e olin       |
| 37 | o pana e pali        | 74 | e sin e jan Iki     | 100 | la, moli li pini    |



## lipu nanpa luka

1 esun sina li poka ala.  
 2 la, olin li tomo lon insa.  
 3 luka jan taso li lon lupa.  
 4 kala o pilin e kiwen ma.  
 5 mi mun e suno e pakala.  
 6 nanpa tu  
     li sama moli jan.  
 7 kala ma kalama li kama.  
 8 li tempo nasin pake ala.  
 9 la, pona pakala li weka.  
 10 e jaki pi pana pakala.  
 11 nasa nasin suli o weka.  
 12 utala uta la, o anpa.  
 13 e nasa nasin mute kama.  
 14 la, kala ma li kama ala.  
 15 o jaki sinpin e kalama.  
 16 pi tomo sona e olin ma.  
 17 e namako sijelo ona.  
 18 ma mi o mute o pakala.  
 19 sina ken ala ken e ona?  
 20 ona li lon ala lon anpa?  
 21 kulupu li powe e nena.  
 22 pilin ike li pilin wawa.  
 23 e jaki e pana utala.  
 24 ale li ante tan pakala.  
 25 ona li apeja e sina.  
 26 tomo Wasinsan  
     o lon ala.  
 27 loje en laso li alasa.  
 28 telo la, ona li lon nasa.  
 29 jan suli o kute e mama.  
 30 ilo tawa Nu Oli li ma.  
 31 sina ilo pona e nanpa.  
 32 open la, seli lon o ona.  
 33 pini la, lete kon o sona.  
 34 jan li open  
     tawa lon noka.  
 35 kon li weka la, sina luka.  
 36 o utala e sinpin sina.

37 mi toki telo sama pona.  
 38 la, nimi sina o sewi a!  
 39 ijo Alono o wan ala.  
 40 o ilo e ilo kalama.  
 41 la, ike ona la, o kama.  
 42 kasi kule li len e pona.  
 43 la, sina en ona li tawa.  
 44 kiwen oko o mani pana.  
 45 o weka e toki ike a.  
 46 kulupu ni li suwi wawa.  
 47 pan Pona li pana li poka.  
  

  
 48 nimi Epiku o moli a!  
 49 taso, sina kama pakala.  
 50 ona taso li laso ala.  
 51 jan Line li olin e linja.  
 52 ijo Tate li toki sama.  
 53 mi open pi open olin a.  
 54 la, mi lon ala lon  
     e mama?  
 55 o nimi pi insa pimeja.  
 56 esun tempo li jo e nasa.  
 57 ona li ala tan monsuta.  
 58 sina ken toki mute ala.  
 59 taso, kili li kute nena.  
 60 waso laso taso li weka.  
 61 kapesi pake o apeja.  
 62 ilo ko poki li jo insa.  
 63 o jo e telo lawa ala.  
 64 la, ni li tawa waso ona.  
 65 nasin pi ken toki li pana.

66 a! kulupu oko o nanpa.  
 67 sijelo telo ni li tawa.  
 68 kon Mile en ni o utala.  
 69 o jaki insa e palisa.  
 70 telo sijelo o lon insa.  
 71 ni li jan Lulu.  
     mi jan Lola.  
 72 musi Soweli li ken anpa.  
 73 telo li pakala e uta.  
 74 jan Sanjo  
     li kama e mama.  
 75 seli li pona e ma ona.  
 76 kala li leko lili sina.  
 77 o lukin e jan pi lon ala.  
 78 kon telo en kiwen  
     o wawa.  
 79 suwi moku li lupa uta.  
 80 o jaki ala e kala ma.  
 81 la, sitelen tawa li lawa.  
 82 ni o pali e musi tawa.  
 83 pipi en soweli li poka.  
 84 ko jaki sina li tan ona.  
 85 kule tempo suli li nena.  
 86 jan li ni ala ni e sona?  
 87 sina loje e jelo anpa.  
 88 ilo pi ma nasa  
     li tan wan.  
 89 nena ni li kama lon luka.  
 90 la, sina wile ala sina.  
 91 lukin kin  
     li ken sama weka.  
 92 walo li kule jaki nasa.  
 93 a sina wile pali ala.  
 94 ona li tu wan. sina sona.  
 95 o jaki wawa e monsuta.  
 96 waso nasa li moku pona.  
 97 ni li lon li ken moli pona.  
 98 o pilin esun o kalama.  
 99 o pilin e suno awen a.  
 100 e esun len  
     tan ma majuna. I

# seme li mi

tan jan Alonola



· mi sike mama ·

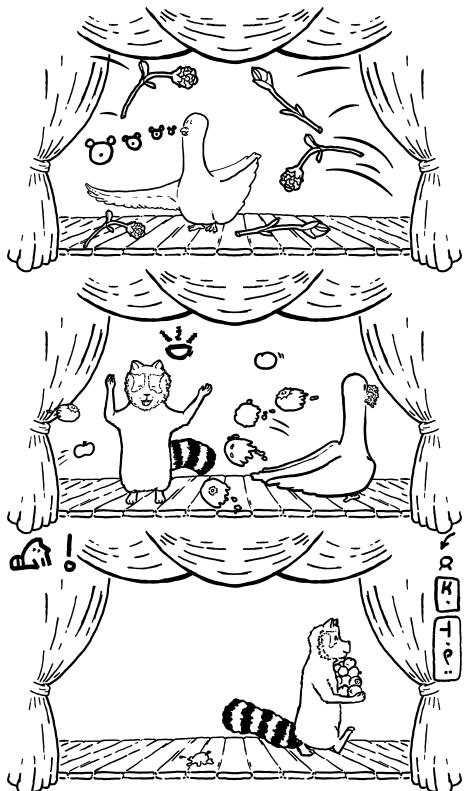
= mi walo mi jelo mi loje mi laso  
mi lili mi suli mi selo ala taso  
insa mi li ko taso selo mi li kiwen  
mi tawa ala mi kama suli mi awen

soweli en kala en pipi  
suli li ken kama tan mi  
akesi mute en waso  
ale li lon tan mi taso

mi lon telo mi lon ma mi lon sewi a  
seme li mi?

# kijetesantakalu o

tan jan Ke Tami



# FAQ

ISSN 2752-4639



977 2752 463 00 6

♪ Hello! You're looking at *lipu tempo*, a magazine written in Toki Pona. Maybe you're new and want to know more about this language. Great! This page hopes to answer some of your questions.

## What is Toki Pona?

Toki Pona is an elegant minimal language. It was created by the Canadian linguist Sonja Lang in 2001. It has only got 14 letters and about 130 words.

## Why would I learn Toki Pona?

Despite how tiny the language is, it is still possible to describe any concept with it. This might fascinate you. Maybe you just want to take a break from the complex world we live in. Or perhaps you just want to talk to your friends without others knowing what you're saying.

## How can I learn Toki Pona, and where can I use it?

There is the official book: *Toki Pona: The Language of Good* by Sonja Lang. It teaches how to use Toki Pona. Sonja made a *Toki Pona Dictionary* too. There are also several free online courses. You can find Toki Pona groups and learning resources on [tokipona.org](http://tokipona.org), the official website, as well as on our own website: [liputenpo.org](http://liputenpo.org).



Do you want to contribute? That's great! You can join us on [liputenpo.org](http://liputenpo.org). We communicate in a Discord server.

sina wile pali tawa lipu tempo la o tawa lipu [liputenpo.org](http://liputenpo.org) · lon ona la sina ken tawa ma mi · jan pali li toki lon ona · sina kama lon kulupu la ni li pona a ·

All text and images in this document are licenced under a **CC BY-SA 4.0** licence, unless indicated otherwise.

sina wile pana anu ante e ijo pi lipu ni la o lon nasin · nimi nasin li lon poka pi ijo ni la o lon ona · tawa ijo ali ante pi lipu ni la o lon nasin **CC BY-SA 4.0** ·